

## आवास संबंधी भेदभाव के दावे कहां दायर करें

निम्न तालिका सामान्य दिशा-निर्देश प्रदान करती है। यह विस्तृत सूचना की गारंटी नहीं है। कुछ अपवाद और सीमाएं लागू हो सकती हैं। आप एक से अधिक एजेंसी के साथ अपना दावा फ़ाइल कर सकते हैं। अगर आपका कोई प्रश्न है तो कृपया किसी एजेंसी को टेलीफोन करें।

संपर्क करने के लिए एजेंसियां	मानव संबंधों पर शिकागो आयोग	मानव अधिकारों पर कुक काउंटी आयोग	मानव अधिकारों पर इलिनोइस विभाग	अमेरिकी आवास और शहरी विकास विभाग
शामिल किए गए भेदभाव के प्रकार	नस्ल रंग धर्म लिंग (यौन उत्पीड़न सहित) राष्ट्रीय मूल वंशावली आयु विकलांगता वैवाहिक स्थिति अभिभावकीय स्थिति लैंगिक झुकाव लिंग पहचान आय का स्रोत सैन्य स्थिति  सीमित प्रतिकार	नस्ल रंग धर्म लिंग (यौन उत्पीड़न सहित) राष्ट्रीय मूल वंशावली आयु विकलांगता वैवाहिक स्थिति अभिभावकीय स्थिति लैंगिक झुकाव लिंग पहचान आय का स्रोत सैन्य निर्वहन स्थिति  आवास स्थिति  प्रतिकार सहायता देना/उकसाना जानबूझकर हस्तक्षेप	नस्ल रंग धर्म लिंग (यौन उत्पीड़न सहित) राष्ट्रीय मूल वंशावली आयु विकलांगता वैवाहिक स्थिति पारिवारिक स्थिति लैंगिक झुकाव (लिंग पहचान सहित) गर्भावस्था प्रतिकूल सैन्य निर्वहन सैन्य स्थिति सुरक्षा के आदेश की स्थिति  प्रतिकार सहायता देना/उकसाना जानबूझकर किया गया हस्तक्षेप और बलप्रयोग	नस्ल रंग धर्म लिंग (यौन उत्पीड़न सहित) राष्ट्रीय मूल विकलांगता पारिवारिक स्थिति  प्रतिकार  धमकी, बलप्रयोग और हस्तक्षेप
भौगोलिक सीमाएं	शिकागो शहर के भीतर मौजूद आवास	कुक काउंटी के भीतर मौजूद आवास	इलिनोइस में आवासीय और वाणिज्यिक अचल संपत्ति संबंधी लेन-देन	यूपस या यूपस क्षेत्र के अंदर स्थित आवास
समय सीमा	कथित उल्लंघन के 180 दिनों के भीतर फ़ाइल होनी चाहिए	कथित उल्लंघन के 180 दिनों के भीतर फ़ाइल होनी चाहिए	कथित उल्लंघन के एक वर्ष के भीतर फ़ाइल होनी चाहिए	कथित उल्लंघन के एक वर्ष के भीतर फ़ाइल होनी चाहिए
किस पर मुकदमा चलाया जा सकता है	वे सभी व्यक्ति और उनके एजेंट जिन्हें शिकागो के भीतर किसी भी आवास को बेचने, किराए पर या लीज़ पर देने का अधिकार है  क्रेडिट लेन-देन के प्रावधानों के तहत आने वाले ऋणदाता	वे सभी व्यक्ति और उनके एजेंट जिन्हें कुक काउंटी के भीतर किसी भी आवास को बेचने, किराए पर, लीज़ पर या सब-लीज़ पर देने का अधिकार है या ऐसा कोई एजेंट, ब्रोकर या अन्य व्यक्ति जो ऐसे लोगों की ओर से कार्य कर रहा है	वाणिज्यिक या आवासीय अचल संपत्ति लेन-देनों में संलग्न अधिकांश व्यक्ति, जिसमें रीयल स्टेट के ब्रोकर, विक्रेता, बिल्डर, ऋणदाता, मूल्यांकनकर्ता और उनके एजेंट शामिल हैं। नगरपालिकाएं विज्ञापनदाता पड़ोसियों सहित, उचित आवास अधिकारों के प्रयोग में हस्तक्षेप करने वाले व्यक्ति	अधिकांश आवासीय मकानों के स्वामी (अपवाद: स्वामी- चार से कम इकाइयों के कब्जे वाले बिल्डर्स, बिना ब्रोकर वाला एकल परिवार मकान, कुछ निजी संगठन), बिक्री और किराया एजेंट, बिल्डर्स, ऋणदाता और मूल्यांकनकर्ता  नगरपालिका विज्ञापनदाता

संपर्क करने के लिए एजेंसियां	मानव संबंधों पर शिकागो आयोग	मानव अधिकारों पर कूक काउंटी आयोग	मानव अधिकारों पर इलिनोइस विभाग	अमेरिकी आवास और शहरी विकास विभाग
उपलब्ध राहत के प्रकार	संपूर्ण क्षति (जैसे ले जाने का व्यय, किराए में भिन्नता और भावनात्मक परेशानी संबंधी क्षति) पेश करें  दंडात्मक क्षतियां सिटी के लिए जुर्माना रोक संबंधी राहत (जैसे कि बेचने/किराए पर देने का ऑर्डर)  अधिवक्ताओं का शुल्क और शिकायतकर्ता को बहकाने की लागत	संपूर्ण क्षति (जैसे ले जाने का व्यय, किराए में भिन्नता और भावनात्मक परेशानी संबंधी क्षति) पेश करें  काउंटी पर जुर्माना  आपातकालीन राहत सहित रोक संबंधी राहत (जैसे कि बेदखली को रोकने या बेचने/किराए पर देने का ऑर्डर)  अधिवक्ताओं का शुल्क और शिकायतकर्ता को बहकाने की लागत	संपूर्ण क्षति (जैसे ले जाने का व्यय, किराए में भिन्नता और भावनात्मक परेशानी संबंधी क्षति) पेश करें  राज्य पर जुर्माना  आपातकालीन राहत सहित रोक संबंधी राहत (जैसे कि बेदखली को रोकने या बेचने/किराए पर देने का ऑर्डर)  अधिवक्ता का शुल्क और शिकायतकर्ता को बहकाने की लागत	संपूर्ण क्षति (जैसे ले जाने का व्यय, किराए में भिन्नता और भावनात्मक परेशानी संबंधी क्षति) पेश करें  दंडात्मक क्षतियां एजेंसी पर जुर्माना  आपातकालीन राहत सहित रोक संबंधी राहत (जैसे कि बेदखली को रोकने या बेचने/किराए पर देने का ऑर्डर)  अधिवक्ताओं का शुल्क और शिकायतकर्ता को बहकाने की लागत
एजेंसी संपर्क सूचना	मानव संबंधों पर शिकागो आयोग 740 उ. सैजविक सुइट 400 शिकागो, IL 60654 (312) 744-2852 (312) 744-1088 (TTY) (312) 744-1081 (फैक्स) <a href="mailto:cchrfilings@cityofchicago.org">cchrfilings@cityofchicago.org</a>  <a href="http://www.cityofchicago.org/humanrelations">www.cityofchicago.org/humanrelations</a>	मानव अधिकारों पर कूक काउंटी आयोग 69 प. वॉशिंगटन रा. सुइट 3040 शिकागो, IL 60602 (312) 603-1100 (312) 603-1101 (TDD) (312) 603-9988 (फैक्स)	मानव अधिकारों पर इलिनोइस विभाग जेम्स आर. थॉम्पसन सेंटर 100 प. रैन्डोल्फ 10वीं मंज़िल; हाउसिंग इन्टेक शिकागो, IL 60601 (312) 814-6229 (866) 740-3953 (TTY) (800) 662-3942 (टोल फ्री) (312) 814-6251 (फैक्स) IDHR.FairHousing@illinois.gov	अमेरिकी आवास और शहरी विकास विभाग उचित आवास और समान अवसर का कार्यालय 77 प. जैक्सन सुइट 2101 शिकागो, IL 60604 (312) 353-5680 (800) 669-9777 (टोल फ्री हॉटलाइन) (312) 353-7143 (TTY) (312) 886-2729 (फैक्स)
कार्यालय का समय	<u>फ़ाइल करने का समय:</u> सोमवार से शुक्रवार 9:00 - 5:00 (पूरी फ़ाइलिंग की 2 प्रतियां आवश्यक हैं)  <u>प्रवेश का समय:</u> सोमवार से शुक्रवार 9:00 - 3:00	<u>कार्यालय का समय:</u> सोमवार से शुक्रवार 8:30 - 4:30  <u>प्रवेश का समय:</u> सोमवार से शुक्रवार 9:00-4:00	<u>कार्यालय का समय:</u> सोमवार से शुक्रवार 8:30 - 5:00  <u>प्रवेश का समय:</u> सोमवार से शुक्रवार 8:30 - 3:00	<u>कार्यालय का समय:</u> सोमवार से शुक्रवार 8:30 - 5:00  <u>प्रवेश का समय:</u> सोमवार से शुक्रवार 8:30 - 5:00
शामिल किए गए अन्य प्रकार के भेदभाव	रोज़गार सार्वजनिक आवास और क्रेडिट और बॉन्डिंग लेन-देन	रोज़गार सार्वजनिक आवास क्रेडिट लेन-देन काउंटी सुविधा, सेवा और कार्यक्रम	रोज़गार सार्वजनिक आवास क्रेडिट लेन-देन शिक्षा में यौन उत्पीड़न	